INTERNATIONAL STANDARD

ISO 6531

Fourth edition 2017-02

Machinery for forestry — Portable chain-saws — Vocabulary

Matériel forestier — Scies à chaîne portatives — Vocabulaire

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

ISO 6531:2017 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d1b5be2d-8169-4ae2-abbb-b4944e7c1d95/iso-6531-2017



iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

ISO 6531:2017 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d1b5be2d-8169-4ae2-abbb-b4944e7c1d95/iso-6531-2017



COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT

© ISO 2017, Published in Switzerland

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office Ch. de Blandonnet 8 • CP 401 CH-1214 Vernier, Geneva, Switzerland Tel. +41 22 749 01 11 Fax +41 22 749 09 47 copyright@iso.org www.iso.org

Contents		Page	
Fore	eword	iv	
1	Scope	1	
2	Normative references	1	
3	Terms and definitions	1	
Ann	nex A (informative) Chain-saw positions	10	
Ribliography		11	

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

ISO 6531:2017 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d1b5be2d-8169-4ae2-abbb-b4944e7c1d95/iso-6531-2017

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see www.iso.org/directives).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received (see www.iso.org/patents).

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation on the voluntary nature of standards, the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the World Trade Organization (WTO) principles in the Technical Barriers to Trade (TBT) see the following URL: www.iso.org/iso/foreword.html. (standards.iteh.ai)

This document was prepared by Technical Committee ISO/TC 23, *Tractors and machinery for agriculture and forestry*, Subcommittee SC 17, *Manually portable forest machinery*.

https://standards.istandards/sist/d1b5be2d-8169-4ae2-abbb-

This fourth edition cancels and replaces the third edition (ISO-6531:2008), which has been technically revised, with the following main changes:

— terms and definitions <u>3.1.7</u>, <u>3.3.1</u>, <u>3.4.1.1</u>, <u>3.5.7</u>, <u>3.9.10</u>, <u>3.9.10.1</u>, <u>3.9.10.2</u>, <u>3.9.10.3</u> and <u>3.9.11</u> have been added.

Machinery for forestry — Portable chain-saws — Vocabulary

1 Scope

This document defines terms relating to the mechanical aspects of portable chain-saws, saw-chain and guide bars.

The chain-saw positions are shown in Annex A.

2 Normative references

There are no normative references in this document.

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.

ISO and IEC maintain terminological databases for use in standardization at the following addresses:

- IEC Electropedia: available at http://www.electropedia.org/ (Standards.iteh.ai)
- ISO Online browsing platform: available at http://www.iso.org/obp

ISO 6531:2017

3.1 Work functions://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d1b5be2d-8169-4ae2-abbb-

b4944e7c1d95/iso-6531-2017

3.1.1

felling

separation of a standing tree from its root system

3.1.2

delimbing

removal of branches from trees or parts of trees

3.1.3

bucking

slashing

cutting of felled or uprooted trees, or parts of trees, into lengths

3.1.4

splitting

dividing of trees or parts of trees longitudinally into pieces

3.1.5

boring

process of cutting with the *saw-chain* (3.3.1) at the nose (tip) of the *guide bar* (3.3.5) in order to make a hole

3.1.6

kickback

rapid upward and backward motion of the saw which can occur when the moving saw-chain (3.3.1) near the upper portion of the tip of the $guide\ bar\ (3.3.5)$ contacts an object such as a log or branch

3.1.7

pinch kickback

rapid pushback of the chain saw that can occur when the wood closes in and pinches the moving *saw-chain* (3.3.1) in the cut along the top of the *guide bar* (3.3.5)

3.1.8

pruning

removal of live or dead branches, or of multiple leaders of shoots, from standing trees

3.2 Types of chain-saws

3.2.1

chain-saw

power-driven tool designed to cut wood with a *saw-chain* (3.3.1) and consisting of an integrated compact unit of handles, power source, *guide bar* (3.3.5) and saw-chain, designed to be supported with two hands

3.2.1.1

chain-saw for forest service

chain-saw designed for forest work such as *felling* (3.1.1), *delimbing* (3.1.2) and *bucking* (3.1.3)

Note 1 to entry: See Figure 1.

3.2.1.2

chain-saw for tree service

specialized chain-saw of limited mass, designed for use by a trained operator for pruning (3.1.8) and dismantling standing tree crowns

(standards.iteh.ai)

Note 1 to entry: See Figure 2.

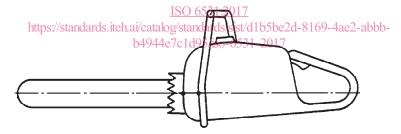


Figure 1 — Chain-saw for forest service

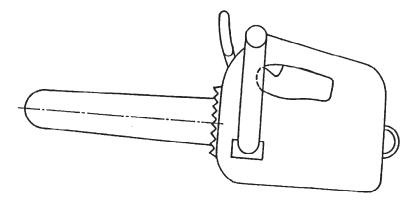


Figure 2 — Chain-saw for tree service

3.3 Cutting equipment

3.3.1

saw-chain

chain serving as a cutting tool, consisting of drive links, cutters and side links held together by rivets

Note 1 to entry: See Figure 3 and Figure 4.

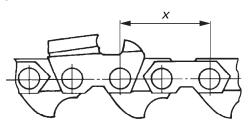
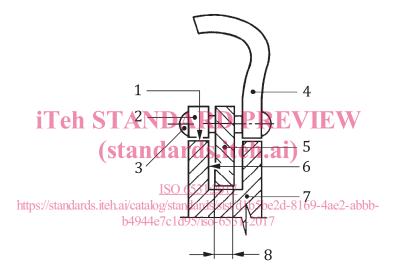


Figure 3 — Part of saw-chain



Kev

- 1 guide bar rail
- 2 side-link
- 3 rivet
- 4 cutter
- 5 drive link
- 6 guide bar groove
- 7 guide bar
- 8 chain gauge

Figure 4 — Saw-chain and guide bar details

3.3.2

chain guides

plates or guides fitted on one or both sides of the *guide bar* (3.3.5) where the *saw-chain* (3.3.1) enters the groove, for assisting in guiding the saw-chain between the *drive sprocket* (3.3.3) and the guide bar

3.3.3

drive sprocket

part that transmits rotational motion from the *chain-saw* (3.2.1) power source to the *saw-chain* (3.3.1)

3.3.3.1

rim sprocket

drive sprocket (3.3.3) with rims on which the side and cutter links run

3.3.3.2

spur sprocket

drive sprocket (3.3.3) in which the drive links run and the side and cutter links are supported

3.3.4

nose sprocket

rotating part at the tip of the *guide bar* (3.3.5) which supports the *saw-chain* (3.3.1) around the tip

3.3.5

guide bar

part that supports and guides the saw-chain (3.3.1)

3.3.6

chain pitch

arithmetic mean of the distances between three adjacent rivets

Note 1 to entry: See x in Figure 3.

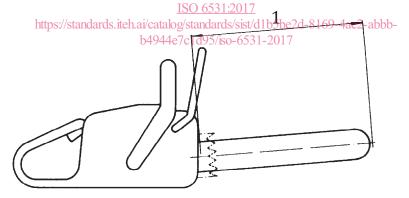
3.3.7

cutting length

<chain-saw without fixed spiked bumper> approximate length of cut a chain-saw will make with the chain tension adjuster (3.5.1) set at mid-position. DARD PREVIEW

Note 1 to entry: The length is generally expressed in terms of the nearest whole unit of measure.

Note 2 to entry: See Figure 5.



Key

1 cutting length

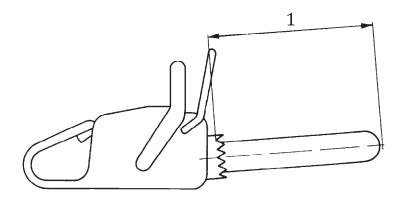
Figure 5 — Cutting length — Saw with removable or no spiked bumper

3.3.8

cutting length

<chain-saw with permanently fixed spiked bumper> distance from the root (base) of the spiked bumper, along the guide bar axis, to the outside edge of the cutter, or on, if applicable, the inside part of the bar tip guard (3.4.3) with the chain tension adjuster (3.5.1) set at mid-position

Note 1 to entry: See Figure 6.



Kev

cutting length

Figure 6 — Cutting length — Saw with fixed spiked bumper

3.4 Safety devices

3.4.1

chain brake

device for stopping or locking the *saw-chain* (3.3.1), activated manually or non-manually when *kickback* (3.1.6) occurs iTeh STANDARD PREVIEW

manually activated chain brake

brake which is intended to be actuated by the hand of the operator

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d1b5be2d-8169-4ae2-abbb-

non-manually activated chain brake44e7c1d95/iso-6531-2017

brake which is actuated irrespective of operator intervention when a kickback (3.1.6) occurs

3.4.2

chain brake lever

device, usually the front hand-guard used to activate the *chain brake* (3.4.1)

3.4.2.1

front hand-guard

structural barrier between the front handle (3.7.1) of the chain-saw (3.2.1) and the saw-chain (3.3.1) for protecting the hand from injury if the hand slips off the handle, and may also be the device used to activate the *chain brake* (3.4.1)

3.4.3

bar tip guard

shield that prevents contact with the saw-chain (3.3.1) at the tip of the guide bar (3.3.5), which may be removable and replaceable, for reducing the incidence of rotational kickback (3.1.6)

3.4.4

chain catcher

device for restraining the saw-chain (3.3.1) if it breaks or comes off the guide bar (3.3.5)

3.4.5

clutch cover

protective cover for the *clutch* (3.9.1) and/or the *drive sprocket* (3.3.3)